

Distr.: General
19 December 2019
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



اللجنة الإحصائية

الدورة الحادية والخمسون

3-6 آذار/مارس 2020

البند 3 (ش) من جدول الأعمال المؤقت*

بنود للمناقشة واتخاذ القرار: تكامل المعلومات

الإحصائية والجغرافية المكانية

تقرير فريق الخبراء المعني بتكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية

مذكرة من الأمين العام

وفقاً لمقرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي 210/2019 وللممارسات السابقة، يتشرف الأمين العام بأن يحيل تقرير فريق الخبراء المعني بتكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية. ويقدم فريق الخبراء في تقريره موجزاً للأنشطة التي اضطلع بها منذ الدورة الخمسين للجنة الإحصائية، وفقاً لمقرر اللجنة 124/50. وركز فريق الخبراء على وضع الصيغة النهائية للإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، وعلى تنقيح اختصاصاته ووضع خطة عمله للفترة 2020-2022 لدعم المجموعة الواسعة من أنشطة التنفيذ والاعتماد فيما يتعلق بأهداف التنمية المستدامة وجولة تعدادات السكان والمساكن لعام 2020. وتمثل أحد الأهداف المرحلية الرئيسية لفريق الخبراء في الانتهاء من وضع الإطار العالمي واعتماده من قبل لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي بموجب مقررها 106/9 الذي اتخذته في دورتها التاسعة المعقودة في آب/أغسطس 2019. واللجنة مدعوة إلى تأييد المقرر 106/9 الصادر عن لجنة الخبراء بشأن اعتماد الإطار العالمي والإحاطة علماً بتقرير فريق الخبراء، بما في ذلك التقدم الذي أحرزه في تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، واختصاصاته المنقحة، وخطة عملها للفترة 2020-2022.



تقرير فريق الخبراء المعني بتكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية

أولاً - مقدمة

- 1 - عملاً بمقرر اللجنة الإحصائية 101/44، يتألف فريق الخبراء المعني بتكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية من أعضاء من الأوساط المهنية الإحصائية والجغرافية المكانية على السواء في الدول الأعضاء والمنظمات الدولية ذات الصلة. ويقدم فريق الخبراء، منذ إنشائه في عام 2013، تقارير إلى كل من اللجنة الإحصائية ولجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي في الدورات السنوية لكل منهما.
- 2 - وتتمثل الأهداف والوظائف العامة لفريق الخبراء في متابعة تنفيذ الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، ودعم جداول الأعمال الإقليمية والعالمية من قبيل جولة تعدادات السكان والمساكن لعام 2020، وخطة التنمية المستدامة لعام 2030. وبالإضافة إلى ذلك، وعملاً بمقرر اللجنة 108/48، جرى تعزيز ولاية فريق الخبراء ليصبح فريق التنسيق الشامل لجميع الأنشطة في مجال تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية.
- 3 - وفي هذا التقرير، يقدم فريق الخبراء موجزاً للأنشطة التي اضطلع بها منذ الدورة الخمسين للجنة، بما في ذلك المقررات الصادرة عن الدورة التاسعة للجنة الخبراء المعقودة في نيويورك في آب/أغسطس 2019، والنتائج الرئيسية للاجتماع السادس لفريق الخبراء المعقود في مانشستر بالمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية في تشرين الأول/أكتوبر 2019. وقام فريق الخبراء في اجتماعه السادس باستعراض برنامج عمله وتوحيده عقب اعتماد الإطار الإحصائي في الدورة التاسعة للجنة الخبراء، واستعرض الجهود الإقليمية الرامية إلى تعزيز أنشطة بناء القدرات واعتمادها في سياق الإطار الإحصائي، كما نظر في القضايا الأوسع نطاقاً ذات الصلة بقابلية التشغيل التبادلي الإحصائي - الجغرافي المكاني.
- 4 - واللجنة مدعوة إلى الإحاطة علماً بالتقدم الذي أحرزه فريق الخبراء في تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية وتأييد المقرر 106/9 الصادر عن لجنة الخبراء بشأن اعتماد الإطار الإحصائي.

ثانياً - الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية

- 5 - لوحظ في المنتدى العالمي المعني بتكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، المعقود في آب/أغسطس 2014، أن هناك "حاجة ملحة لوضع آلية تتخذ على سبيل المثال شكل إطار مرجعي عالمي للإحصاءات والمعلومات الجغرافية المكانية لتحقيق الاتساق بين نصح إنتاج المعلومات الجغرافية والإحصاءات وتحقيق تكاملها"⁽¹⁾.
- 6 - وقد وُضع الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية تلبيةً لهذه الحاجة. وبوصفه إطاراً للعالم، فإنه يتيح تكامل مجموعة من البيانات المستقاة من الأوساط الإحصائية والأوساط الجغرافية المكانية على حد سواء. ويمكن الإطار، من خلال تطبيق مبادئه الخمسة وعناصره الأساسية الداعمة، من

(1) انظر: http://ggim.un.org/meetings/2014-Global_Forum/documents/Summary-Report%20of%20the%20Global%20Forum.pdf

إنتاج بيانات إحصائية منسقة وموحدة في السياق الجغرافي والمكاني. ويمكن بعد ذلك دمج البيانات الناتجة مع المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية وغيرها من المعلومات للاسترشاد بها في عملية اتخاذ القرارات استناداً إلى البيانات وتيسيرها دعماً للأولويات الإنمائية على الصعيدين المحلي والوطني وجداول الأعمال العالمية، من قبيل جولة تعدادات السكان والمساكن لعام 2020 وخطة عام 2030.

7 - وفي أعقاب تطوير الإطار بشكل موسع على يد فريق الخبراء، الذي أدمج الإرشادات وطلب المشورة من كل من اللجنة، التي تمثل الأوساط الإحصائية، ولجنة الخبراء، التي تمثل أوساط المعلومات الجغرافية المكانية، تم تلبية هذه الحاجة الملحة، وسيقدم الإطار إلى اللجنة الإحصائية باعتباره وثيقة معلومات أساسية لهذا التقرير.

8 - وعرض فريق الخبراء، في تقريره المقدم إلى الدورة التاسعة للجنة الخبراء، بياناً تفصيلياً بعملية تطوير الإطار وتنقيحه ووضعها في صيغته النهائية، بما في ذلك المشاورة العالمية الواسعة النطاق، التي ورد بخصوصها 75 رداً من 64 من الدول الأعضاء والدول التي لها مركز المراقب و 3 ردود من كيانات إقليمية. وقد وردت، في كثير من الحالات، ورقات مشتركة من الهيئات الوطنية للمعلومات الجغرافية المكانية والمكاتب الإحصائية الوطنية على حد سواء. وورد ما مجموعه 31 رداً من البلدان المتقدمة النمو و 41 رداً من البلدان النامية. وعلى وجه التحديد، ورد 49 رداً من المنظمات الإحصائية الوطنية، 32 منها من البلدان النامية.

9 - وبغية تضمين الممارسات الجيدة والمعارف السائدة، من المقرر أن يكون الإطار وثيقة قابلة للتعديل تحت إشراف فريق الخبراء. وسيستخدم فريق الخبراء موقع ويكي⁽²⁾ لتنقيح الإطار بشكل مستمر، واستحداث مواد إضافية لدعم جهود التنفيذ الوطنية والإقليمية، وتوفير آلية لدعم جهود تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية. ويعمل موقع ويكي كمنصة تعاونية تعرض عليها الدول الأعضاء وغيرها مواد فريق الخبراء وتشاركها بشكل علني.

10 - وترد فيما يلي الخطوات المتخذة للمضي في تطوير الإطار، بما في ذلك الترويج له، وإعداد أدلة التنفيذ، وحالة التنفيذ.

ثالثاً - الدورة التاسعة للجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي

11 - رحبت لجنة الخبراء، في مقرها 106/9، الذي اتخذته في دورتها التاسعة، بتقرير فريق الخبراء وأشادت إلى الإنجاز الكبير في دعم تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، وتحقيق الأولويات الوطنية وجداول أعمال التنمية العالمية، وتعزيز الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية بقيادة أستراليا والمكسيك. واعتمدت اللجنة هذا الإطار، وشجعت اللجان الإقليمية لمبادرة الأمم المتحدة بشأن إدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي على دعم الدول الأعضاء في مواصلة أنشطتها

(2) <https://unstats.un.org/wiki/display/ISGI/United+Nations+Expert+Group+on+the+Integration+of+Statistical+and+Geospatial+Information>

في مجال التوعية بالإطار العالمي والترويج له، وحثت على تنفيذه، بسبل منها مختلف أطر ومبادرات التكامل بين المعلومات الإحصائية والجغرافية على الصعيد الإقليمي.

12 - وطلبت لجنة الخبراء من فريق الخبراء أن يواصل عمله لوضع إرشادات بشأن الإطار العالمي ودعم جهود الترويج له والتوعية به وتنفيذه، وما يقوم به من عمل بشأن تحقيق تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية وتنسيقها، لا سيما فيما يتعلق بأهداف التنمية المستدامة وجولة تعدادات السكان والمساكن لعام 2020، وشجعت الدول الأعضاء وغيرها من الجهات صاحبة المصلحة على المشاركة والإسهام في هذه العناصر الهامة؛

رابعاً - الاجتماع السادس لفريق الخبراء

13 - عُقد الاجتماع السادس لفريق الخبراء في مانشستر يومي 8 و 9 تشرين الأول/أكتوبر 2019، واستضافته حكومة المملكة المتحدة من خلال المكتب الوطني للإحصاء وهيئة المساحة. وحضر الاجتماع 27 مشاركاً من 14 دولة عضو (أستراليا، وألمانيا، وأيرلندا، وبولندا، والسويد، وفرنسا، وفنلندا، وكندا، والكويت، والمكسيك، والمملكة المتحدة، وناميبيا، والنرويج، والولايات المتحدة الأمريكية)، ومنظمات إقليمية ودولية (الرابطة الدولية لرسم الخرائط، والمكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي) وشعبة الإحصاءات التابعة لإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية في الأمانة العامة.

14 - وناقش فريق الخبراء في الاجتماع اعتماد الإطار من جانب لجنة الخبراء، كما وضع خطة عمل للفترة 2020-2022، واستعرض طرائقه القائمة، بما في ذلك بدء مناقشات بشأن تنقيح اختصاصاته وتعيين رئيسين مشاركين جديدين (ألمانيا وناميبيا)، وناقش أيضاً جهود فريق الخبراء فيما يتعلق بجولة تعدادات السكان والمساكن لعام 2020 وخطة عام 2030.

ألف - التقدم المحرز في تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية

15 - في حين مثل اعتماد الإطار معلماً بارزاً في جهود فريق الخبراء، أحرز تقدم كبير أيضاً في مجالات العمل الأخرى. ويسر الاجتماع تبادل المعارف والممارسات الجيدة. بالإضافة إلى ذلك، استُخلصت دروس من تنفيذ الإطار، وقدمت المناطق معلومات مستكملة، وُحدِّدت متطلبات البلدان النامية للحصول على معلومات إحصائية وجغرافية مكانية متكاملة، وتبودلت دراسات الحالة الإفرادية التي تبحث في الكيفية التي يشجع بها التعاون الدولي على تعزيز المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية.

16 - ويمثل تعزيز التعاون الدولي من أجل دعم تنمية القدرات في البلدان النامية أحد مجالات التركيز الرئيسية لفريق الخبراء. وأتاح الاجتماع إجراء مناقشات بشأن الطريقة التي يمكن بها لفريق الخبراء أن يدعم تنسيق الجهود الوطنية والإقليمية لتنمية القدرات بهدف تعزيز تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية والحد من ازدواجية الجهود. وتتمثل الخطوة الأولى على طريق ذلك في ترجمة نواتج فريق الخبراء وعمله، إذ يعمل الأعضاء حالياً على ترجمة الإطار إلى اللغات الإسبانية، والعربية، والفرنسية. ويحث فريق الخبراء أعضائه واللجنة على دعم ترجمة الإطار إلى لغات أخرى لكفالة أكبر قدر ممكن من التوعية للبلدان وإتاحة إمكانية الوصول لها على نحو واسع النطاق.

17 - وبغية دعم العمل الذي يضطلع به فريق الخبراء حاليًا، أنشأ الرئيسان المشاركان فريقًا توجيهيًا يتكون من الرئيسين المشاركين (ألمانيا وناميبيا) وأستراليا والمكسيك والأمانة. وسيتلقى الفريق التوجيهي الدعم من خطة العمل، وهي إحدى النتائج المهمة التي تمخض عنها الاجتماع، التي ستساعد في توجيه عمل فريق الخبراء في الفترة 2020-2022.

باء - وضع خطة عمل فريق الخبراء للفترة 2020-2022

18 - بغية تلبية الاحتياجات المتغيرة للأوساط الإحصائية والجغرافية المكانية، ومع الأخذ في الاعتبار أولويات وخطط التنمية الوطنية والإقليمية والعالمية (من قبيل إطار المؤشرات العالمية لأهداف التنمية المستدامة وأهداف خطة عام 2030)، وضع فريق الخبراء خطة عمل لإعادة تنظيم صفوفه من أجل وضع مواد للتنفيذ وتقديم توجيهات رئيسية للبلدان عند تنفيذ نواتجها. وتشمل الأنشطة المقررة ما يلي:

(أ) استعراض اختصاصاته المنقحة (يضطلع بها فريق الخبراء ويضعها في صيغتها النهائية)؛
 (ب) استعراض الإطار المتكامل للمعلومات الجغرافية المكانية الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية من منظور الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، بما في ذلك ما يلي:

'1' تقديم تعليقات خلال المشاورة العالمية بشأن دليل تنفيذ الإطار المتكامل للمعلومات الجغرافية المكانية (سيضطلع به فريق الخبراء)؛

'2' تحديد أوجه الترابط بين المسارات الاستراتيجية للإطار المتكامل والإطار العالمي وإعداد وثائق تشرح العلاقات بين هذين الإطارين الرئيسيين الإحصائي والجغرافي المكاني (بقيادة أستراليا وأيرلندا؛ ويتمثل الهدف من ذلك في استعراض نواتج هذا العمل بحلول منتصف عام 2021)؛

(ج) وضع استراتيجية للاتصالات لتحسين الوعي بنواتج فريق الخبراء والترويج لها والإبلاغ بها؛

(د) إنشاء فرق العمل الثلاثة التالية التي ستعمل حتى منتصف عام 2021، تحت إشراف منتظم من جانب الفريق التوجيهي:

'1' فريق العمل المعني ببناء القدرات، لتقييم الأنشطة التي تحقق تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية بهدف الحد من الازدواجية، وتعزيز التنسيق في المشاريع ودعم تحديد الممارسات الجيدة. وفريق العمل هذا تقوده السويد والنرويج، ويهدف إلى إنجاز النواتج بحلول منتصف عام 2021؛

'2' فريق العمل المعني بالخصوصية والسرية، لوضع التوجيهات والتوصيات مع مراعاة المسائل الناشئة التي تتناول خصوصية وسرية المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية. وفريق العمل هذا تقوده فرنسا، ويهدف إلى إنجاز النواتج بحلول منتصف عام 2021؛

'3' فريق العمل المعني بمبادئ الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، لتوفير التوجيهات والتوصيات والدراسات الفردية دعمًا لتنفيذ الإطار. وتوجيه

من الفريق التوجيهي، وهي مقسمة إلى ثلاثة مسارات عمل هي: الترميز الجغرافي بقيادة الرئيسين المشاركين)، والمعلومات الجغرافية الموحدة (بقيادة كندا)، وقابلية التشغيل التبادلي (بقيادة المملكة المتحدة)؛

(هـ) النظر في وضع آليات لزيادة انخراط الدول الأعضاء ومشاركتها في برنامج عمل فريق الخبراء. وبقيادة الفريق التوجيهي، سيجري تنسيق مجال العمل هذا بمبادرات تكميلية، على صعد منها الصعيد الدولي وداخل المناطق من خلال الأفرقة العاملة الإقليمية المعنية بتكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية؛

(و) دعم وضع دراسات حالات فردية على الصعيدين القطري والإقليمي للممارسات الجيدة في تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية لتعزيز التنفيذ وتنمية القدرات على الصعيدين الوطني والإقليمي. وسيكون هذا نشاطاً مستمراً، وتشجّع جميع الدول الأعضاء والمناطق على المساهمة فيه، بغض النظر عن حالة عضويتها في فريق الخبراء.

19 - وتهدف خطة العمل إلى تعيين فريق الخبراء لدعم الطلب المتزايد على المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية المتكاملة، وتعزيز التعاون مع النظام الإيكولوجي الأوسع للبيانات في الوقت ذاته. ويحث الرئيسان المشاركان الدول الأعضاء على التطوع والمشاركة في عمل فريق الخبراء ودعمه من خلال توفير الموارد اللازمة لتحقيق إمكانات عمله بالكامل.

جيم - تنقيح اختصاصات فريق الخبراء

20 - قام فريق الخبراء بتنقيح اختصاصاته وذلك بهدف تنفيذ خطة العمل الطموحة فضلاً عن إدراكه للعمل التكميلي الجاري داخل النظام الإيكولوجي الأوسع للبيانات.

21 - وتحدد الاختصاصات المنقحة مجالات العمل المقبلة على الصعيد العالمي، بما في ذلك التنسيق مع العمل الجاري للإطار المتكامل للمعلومات الجغرافية المكانية والفريق العامل المعني بالمجال الإحصائي التابع للتجمع المفتوح المعني بالبيانات الجغرافية المكانية. وهذا ما يشمل، على الصعيد الإقليمي، دعم المبادرات الإقليمية، من قبيل مشروع جيوسات (GEOSAT) ومشروع ميغا (MEGA). وبالنظر إلى اعتماد الإطار باعتباره أحد النتائج الرئيسية للاختصاصات الأولية لفريق الخبراء، قام فريق الخبراء بتنقيح أهدافه ومراجعتها للوفاء بولايته المعززة حتى يصبح فريق التنسيق الشامل لجميع الأنشطة في مجال دمج المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، المقدمة من اللجنة في مقرها 108/48، الذي اعتمده في دورتها الثامنة والأربعين، المعقودة في آذار/مارس 2017.

22 - وعقب التنقيحات الأولية التي أجريت في الاجتماع، يجري منذ ذلك الحين تعميم الاختصاصات للتشاور ضمن فريق الخبراء ووضعها في صيغتها النهائية، وسوف تقدّم باعتبارها وثيقة معلومات أساسية.

دال - المواءمة مع سائر مبادرات اللجنة وأعمالها

23 - نظر فريق الخبراء، لدى استعراضه النظام الإيكولوجي الأوسع نطاقاً للبيانات، في التطورات الحديثة داخل هيكلية المؤسسات الإحصائية، بما في ذلك النموذج العام لإجراءات العمل الإحصائية، وفي طريقة وضع هيكلية مشتركة للمعلومات الإحصائية في السياق الجغرافي المكاني. وهذا ما دعم، في أوروبا،

العمل على إنشاء مجموعات بيانات أوروبية تمكن من إجراء تحليل مقارنة لمستويات مختلفة من المعلومات الجغرافية، سواء كانت إدارية أو متعلقة بالشبكات، داخل البلدان وفيما بينها.

24 - وهناك أمثلة، داخل فريق الخبراء، على التعاون بين الشمال والجنوب بين مكاتب الإحصاء الوطنية. ويدرك فريق الخبراء أن هناك إمكانية قوية لكي يعزز التعاون فيما بين بلدان الجنوب للتمكن من تنمية القدرات المحلية. وسيقوم فريق الخبراء، من خلال فريق عمله المعني ببناء القدرات، باستحداث مواد لتعزيز القدرة على تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية على الصعيد العالمي والإقليمي والوطني. وهذا ما سيعزز قدرة فريق الخبراء ليس فقط على تنفيذ الإطار ولكن أيضاً على تعزيز العناصر الهامة الأخرى والإبلاغ بها.

خامساً - تنفيذ الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية

ألف - التنفيذ على الصعيد الوطني

25 - يجري تنفيذ الإطار في ضوء الوعي المتزايد بالحاجة الملحة إلى المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية المتكاملة. والإطار معروف بالفعل على نطاق واسع على الصعيدين الوطني والإقليمي، وبالرغم أن الإطار اعتمد في آب/أغسطس 2019، فقد أقرت اللجنة مبادئه الخمسة في مقرها 108/48، الذي اعتمده في دورتها الثامنة والأربعين، بعد جولة من المشاورات على الصعيد العالمي في عام 2016.

26 - وعلى الصعيد الإقليمي، تم تشكيل أفرقة عمل للتركيز على الجهود الإقليمية الرامية إلى تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية في كل لجنة من اللجان الإقليمية التابعة لمبادرة الأمم المتحدة بشأن إدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي. وعلاوة على ذلك، يجري حالياً تنفيذ الإطار على الصعيد الإقليمي داخل أوروبا (جيوسات 3، مع تكراره في المستقبل باسم جيوسات 4 الذي هو قيد الإعداد)، وفي الأمريكتين (ميغا)، وفي أفريقيا (الإطار الإحصائي المكاني الأفريقي).

27 - ويجري حالياً تيسير تنفيذ الإطار على الصعيد الإقليمي من خلال قرارات وبيانات الأوساط الحكومية الدولية المعنية بالمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية في أفريقيا⁽³⁾ والأمريكتين⁽⁴⁾ وآسيا والمحيط الهادئ⁽⁵⁾، والتي تحت، كل على حدة، على الموازنة بين التنفيذ على الصعيد الإقليمي والتنمية على

(3) في مشروع التقرير عن الاجتماع الإقليمي الخامس للجنة الإقليمية لمبادرة الأمم المتحدة لإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي المعنية بأفريقيا، المعقود في كيغالي في الفترة من 18 إلى 22 تشرين الثاني/نوفمبر 2019، كررت الدول الأعضاء تأكيد الحاجة الماسة إلى التحرك صوب اعتماد الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية والإطار الإحصائي المكاني الأفريقي وإلى تكامل المعلومات الجغرافية المكانية والإحصاءات والبيانات القطاعية بسلاسة في البلدان.

(4) المؤتمر الإحصائي للأمريكتين، والإعلان بشأن تكامل المعلومات الجغرافية المكانية والإحصائية بين المؤتمر الإحصائي للأمريكتين التابع للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية والكاريبي واللجنة الإقليمية المعنية بإدارة الأمم المتحدة للمعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي لصالح الأمريكتين. متاح على الرابط التالي: <https://cea.cepal.org/10/sites/cea10/files/cea.10-declaration-integration-geospatial-information.pdf>

(5) اللجنة الإقليمية لمبادرة الأمم المتحدة لإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي المعنية بآسيا والمحيط الهادئ، القرارات المتخذة في الاجتماع العام الثامن للجنة الإقليمية، كانبيرا، 3-5 تشرين الثاني/نوفمبر 2019. متاح على الرابط التالي: www.un-ggim-ap.org/meetings/pm/8th/201911/Resolutions_8%20Plenary_UN-GGIM-AP.pdf

الصعيد العالمي. وهذا ما يتيح فرصة جيدة لوضع ممارسات جيدة ومشاطرتها، ودعم التعلم من الأقران، وفي النهاية تعزيز التواصل والتعاون بين الجهود العالمية والإقليمية.

28 - ويحيط فريق الخبراء علماً بهذه القرارات والبيانات. وفضلاً على ذلك، يبحث الدول الأعضاء على المشاركة والمساهمة في تطوير أعماله مستقبلاً واعتماد الإطار.

باء - دعم جولة تعدادات السكان والمساكن لعام 2020 وخطة التنمية المستدامة لعام 2030

29 - وأوصى فريق الخبراء، في التقرير الذي قدمه إلى اللجنة في عام 2018 (E/CN.3/2018/33)، بأن تُجمع كافة البيانات الواردة في سجلات الوحدات الإحصائية أو ربطها بموقع مرجعي، وأن يتيح هذا، في ظروف مثالية، إنتاج الإحداثيات الجغرافية المكانية ذات القيمتين (س) و (ع) الخاصة بكل سجل. واستندت هذه التوصية إلى الاحتياجات المتصلة بجمع البيانات في كل مرحلة من مراحل عملية التعداد، بدءاً من الإعداد والجمع وانتهاءً بالتحليل والنشر. وهذه التوصية لها أيضاً صلة خاصة بخطة عام 2030 على خلفية حاجتها إلى الإحصاءات في السياق الجغرافي المكاني لإنتاج مؤشرات أهداف التنمية المستدامة.

30 - ومجال التركيز هذا يوفر لفريق الخبراء إطاراً مفيداً لتسهيل تبادل المعرفة بين الأقران وبناء القدرات وتقديم المساعدة التقنية للمشاريع الإنمائية من خلال خطة عمله المقبلة. وسيقوم فريق الخبراء بوضع توصيات وإرشادات لدعم استخدام البيانات الإحصائية في السياق الجغرافي المكاني، مع التأكد من مراعاة الشواغل السائدة فيما يتعلق بالخصوصية والسرية. وهذا ما سيدعم تحليل ونشر البيانات الإحصائية المنبثقة عن جولة تعدادات السكان والمساكن لعام 2020، والتي تدعم بدورها جداول الأعمال الإنمائية على الصعيدين الوطني والعالمي.

31 - وعلاوة على ذلك، يسعى فريق الخبراء إلى تعزيز أعماله المقبلة وإتاحتها ومواءمتها مع المبادرات الأخرى، من قبيل الفريق العامل المعني بالمجال الإحصائي التابع للتجمع المفتوح المعني بالبيانات الجغرافية المكانية، والفريق الرفيع المستوى المعني بتحديث الإحصاءات الرسمية، والفريق العامل المشترك بين الأمانات المعني باستقصاءات الأسر المعيشية، والفريق العامل المعني بالمعلومات الجغرافية المكانية، وفريق الخبراء المشترك بين الوكالات المعني بمؤشرات أهداف التنمية المستدامة، بما ينسجم مع ولايته ليكون فريق التنسيق الشامل لجميع الأنشطة في مجال تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية.

سادسا - الاستنتاجات وآفاق المستقبل

32 - اعتمدت لجنة الخبراء، في مقرها 106/9، المتخذ في آب/أغسطس 2019، الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية باعتباره جسراً مهماً يتيح دمج مجموعة من البيانات من الوسطين الإحصائي والجغرافي المكاني على حد سواء. ويمكن الإطار، من خلال تطبيق مبادئه الخمسة وعناصره الأساسية الداعمة، من إنتاج بيانات إحصائية منسقة وموحدة في السياق الجغرافي والمكاني لدعم اتخاذ القرارات استناداً إلى البيانات.

33 - ويعتبر فريق الخبراء أن اعتماد الإطار يمثل معلماً بارزاً للوسطين الإحصائي والجغرافي المكاني على حد سواء، كما يعد فرصة لتعزيز وتوطيد أنشطة وبرامج الأعمال المعنية بالتكامل على الصعيد العالمي والإقليمي والوطني. وبناء على ذلك، فإن اللجنة مدعوة إلى تأييد المقرر 106/9 الذي اتخذته لجنة الخبراء.

- ويركز فريق الخبراء الآن عمله وجدول أعماله المقبل على تنمية الموارد بهدف دعم تنفيذ الإطار، بالإضافة أيضاً إلى دعم الجهود الأوسع نطاقاً التي ترمي إلى إتاحة المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية وتكاملها.
- 34 - ولتحقيق هذه الأهداف والغايات، قام فريق الخبراء بتنقيح اختصاصاته ووضع خطة عمل طموحة للفترة 2020-2022 تحت قيادة ألمانيا وناميبيا. وعلاوة على ذلك، يعرب فريق الخبراء عن تقديره لأستراليا والمكسيك، وخاصة بالنظر إلى العلامة الفارقة الرئيسية والعمل المنجز تحت قيادتهما.
- 35 - ومن خلال جهود فريق الخبراء، تواصل لجنة الخبراء العمل مع اللجنة الإحصائية على دعم تنفيذ الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية ليصبح آلية متسقة عالمياً تتيح تحقيق تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية.

سابعاً - الإجراءات المطلوب من اللجنة الإحصائية اتخاذها

- 36 - اللجنة مدعوة إلى القيام بما يلي:
- (أ) تأييد المقرر 106/9 الذي اتخذته لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي والمتعلق باعتماد إطار عالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية؛
- (ب) الإحاطة علماً بتقرير فريق الخبراء، بما في ذلك تقدمه المحرز في تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، واختصاصاته المنقحة، وخطة عمله للفترة 2020-2022.